



VILLE DE / TOWN OF

BARKMERE

PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE DE BARKMERE TENUE À LA SALLE DU CONSEIL DE L'HÔTEL DE VILLE LE 8 AOÛT 2020 À 10H00 À LAQUELLE ASSISTAIENT :

MINUTES OF THE REGULAR MEETING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF THE TOWN OF BARKMERE HELD IN THE COUNCIL CHAMBER OF CITY HALL ON AUGUST 8TH 2020 AT 10:00 A.M., AT WHICH WERE PRESENT:

Le maire / The Mayor : Luc Trépanier
Les conseillers / Councillors : Jake Michael Chadwick
Marc-Olivier Duchesne
Marc Frédette
Kimberley Lamoureux
Stephen Lloyd
Chantal Raymond

Formant quorum / Forming the quorum

Également présent / : Martin Paul Gélinas, directeur général et secrétaire-trésorier / Director General and Secretary-
Also in attendance : Treasurer.

OUVERTURE DE LA SÉANCE

La séance est ouverte à 10h00

À moins d'indication à l'effet contraire dans le présent procès-verbal, le président de la séance se prévaut toujours de son privilège prévu à l'article 328 de *la Loi sur les cités et villes (RLRQ, chapitre C-19)* en s'abstenant de voter.

1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2020-051

Il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd, appuyé par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux et résolu à l'unanimité des membres présents,

D'ADOPTER l'ordre du jour tel que déposé, soit:

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Adoption des procès-verbaux**
 - 2.1 Séance ordinaire du 11 juillet 2020
3. **Affaires courantes**
 - 3.1 Annonces
 - 3.2 Correspondances
 - 3.3 APLÉ
 - 3.4 Loisirs Barkmere
 - 3.5 Suivi de la dernière séance
 - 3.6 Période de question (30 minutes)
4. **Finances et Administration**
 - 4.1 Résolution - Comptes à payer
 - 4.2 Entente avec MRC des Laurentides re : 9-1-1 – délégation de signature
 - 4.3 Entente avec MRC des Laurentides re : Matières résiduelles – délégation de signature
 - 4.4 Nomination des maires suppléants
5. **Environnement**
 - 5.1 Résolution – Accord avec une consultante en environnement
 - 5.2 Rapport du conseiller Chadwick
6. **Urbanisme**
 - 6.1 Dépôt du rapport du directeur général
 - 6.2 Règlement 257 modifiant le règlement de zonage 201 – Adoption du premier projet et convocation d'une séance de consultation
 - 6.3 Règlement 258 modifiant le règlement 206 sur les PIIA – Adoption du premier projet et convocation d'une séance de consultation

OPENING OF THE MEETING

The sitting is on order: it is 10:00 am.

Unless otherwise indicated in these minutes, the sitting chairman always avails himself of his privilege provided for in section 328 of the *Cities and Towns Act (CQLR, chapter C-19)* by abstaining from voting.

1. APPROVAL OF THE AGENDA

2020-051

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, and seconded by Councillor Kimberley Lamoureux, and it is adopted unanimously by the council members present.

THAT the agenda be adopted as proposed, namely:

1. **Approval of the agenda**
2. **Adoption of the minutes**
 - 2.1 Regular meeting held on July 11th, 2020
3. **Current business**
 - 3.1 Announcements
 - 3.2 Correspondence
 - 3.3 BLPA
 - 3.4 Social Activities Barkmere
 - 3.5 Follow-up from last meeting
 - 3.6 Question period (30 minutes)
4. **Finance and Administration**
 - 4.1 Resolution - Accounts payable
 - 4.2 Understanding with the MRC for 9-1-1 services – delegation of signature
 - 4.3 Understanding with the MRC for residual materials – delegation of signature
 - 4.4 Acting mayor – appointment
5. **Environment**
 - 5.1 Résolution – Environmental consultant contract
 - 5.2 Report from Councilor Chadwick
6. **Urban Planning**
 - 6.1 Tabling General Manager's report
 - 6.2 Bylaw 257 modifying zoning bylaw 201 – Adoption of first draft and call for a public consultation meeting
 - 6.3 Bylaw 258 modifying bylaw 206 on PIIA – Adoption of first draft and call for a public consultation meeting

6.4 Approbation DPAGL200054 – Règlement sur les PIIA – Dossier Battat LDE 6206

6.5 Approbation DPREL200032 – Règlement sur les PIIA – Dossier Laurier LDE 1761

6.6 Nomination des membres du CCU

7. Infrastructures et services

8. Loisirs et Culture

9. Affaires légales

10. M.R.C. et affaires régionales

10.1 Dernier conseil des maires

11. Levée de la séance

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

2.1 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 11 JUILLET 2020

2020-052

PRENANT ACTE QU'une copie du procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 11 juillet 2020 été remise à chaque membre du conseil municipal au moins vingt-quatre heures avant la présente séance, conformément aux dispositions de l'article 333 de la Loi sur les cités et villes, RLRQ c C-19, le secrétaire-trésorier est dispensé d'en faire la lecture;

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick, appuyé par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux :

QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 11 juillet 2020 soit approuvé tel que déposé par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

3. AFFAIRES COURANTES

3.1 ANNONCES

3.2 CORRESPONDANCES

Aucune correspondance officielle n'a été reçue depuis la dernière séance.

3.3 APLÉ

3.4 LOISIRS BARKMERE

3.5 SUIVI DE LA DERNIÈRE SÉANCE

3.6 PÉRIODE DE QUESTIONS (30 minutes)

Aucun participant de l'audience n'ayant de question à adresser au conseil, le Maire déclare close la période de question à 10h14.

4. FINANCES ET ADMINISTRATION

4.1 COMPTES À PAYER

2020-053

Il est proposé par Monsieur le conseiller Marc Frédette, appuyé par Monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick

6.4 Approval DPAGL200054 - By-law concerning site planning and architectural integration (PIIA) - Battat file – LDE 6206

6.5 Approval DPREL200032 - By-law concerning site planning and architectural integration (PIIA) -Laurier file – LDE 1761

6.6 CCU members – appointment

7. Infrastructure and Services

8. Leisure and Culture

9. Legal Business

10. R.C.M and Regional Business

10.1 Latest Mayors' Council

11. Meeting adjournment

CARRIED UNANIMOUSLY

2 ADOPTION OF THE MINUTES

2.1 ADOPTION OF THE MINUTES OF THE REGULAR MEETING HELD ON JULY 11th 2020

2020-052

CONSIDERING THAT a copy of the Minutes of the regular meeting held on July 11th 2020 was given to each member of the Town Council not less than twenty-four hours before the present council meeting, thus conforming to Article 333 of the Cities and Towns Act, the secretary-treasurer is exempt from reading;

THEREFORE,

It is proposed by Councillor Jake Michael Chadwick, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux:

THAT the minutes of the regular meeting of council held on July 11th 2020 be adopted as deposited by the secretary-treasurer.

CARRIED UNANIMOUSLY

3. CURRENT BUSINESS

3.1 ANNOUNCEMENTS

3.2 CORRESPONDENCE

No official correspondence was received since the last meeting.

3.3 BLPA

3.4 SOCIAL ACTIVITIES BARKMERE

3.5 FOLLOW-UP FROM LAST MEETING

3.6 QUESTION PERIOD (30 minutes)

Since no audience participant had a question to address to council, the Mayor declares the question period closed at 10:14 am.

4. FINANCE AND ADMINISTRATION

4.1 ACCOUNTS PAYABLE

2020-053

It is proposed by Councillor Marc Frédette, seconded by Councillor Jake Michael Chadwick.

QUE les comptes décrits à l'annexe « A » ci-dessous soient ratifiés et payés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4.2 AUTORISATION DE SIGNATURE D'UNE ENTENTE INTERMUNICIPALE RELATIVE À LA DÉLÉGATION DE COMPÉTENCE EN MATIÈRE DE CENTRALE D'APPELS 9-1-1

2020-054

CONSIDÉRANT QUE l'article 569 du *Code municipal du Québec* prévoit que toute municipalité locale peut conclure une entente avec toute autre municipalité, quelle que soit la loi qui la régit, relativement à tout ou partie d'un domaine de leur compétence;

CONSIDÉRANT QUE l'article 468 de la *Loi sur les cités et villes* prévoit des mesures similaires;

CONSIDÉRANT QU'aux termes de sa résolution 2020-026, la Ville de Barkmere a délégué à la MRC des Laurentides sa compétence quant à la conclusion d'une entente avec un fournisseur qualifié, relativement à la fourniture de services de réception et de répartition des appels d'urgence 9-1-1;

CONSIDÉRANT QU'il y a lieu de signer une entente intermunicipale avec la MRC des Laurentides afin de confirmer la délégation de compétence et définir les rôles et responsabilités de chacun;

POUR CES MOTIFS,

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick, appuyé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

QUE le Maire et le Directeur général et secrétaire-trésorier soient autorisés à signer, pour et au nom de la ville de Barkmere l'entente intermunicipale à intervenir avec la MRC des Laurentides relative à la délégation de compétence en matière de centrale d'appels 9-1-1, et dont un projet est remis aux membres du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4.3 AUTORISATION DE SIGNATURE D'UNE ENTENTE RELATIVE À LA GESTION OPÉRATIONNELLE DU RÈGLEMENT 353-2020 DE LA MRC DES LAURENTIDES RELATIF À LA DISPOSITION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

2020-055

CONSIDÉRANT QU'aux termes de son *Règlement 205-2005*, la MRC des Laurentides a déclaré sa compétence relativement à certaines parties du domaine de la gestion des matières résiduelles;

CONSIDÉRANT QU'aux termes de son *Règlement 2019-2007*, la MRC des Laurentides déclarait sa compétence à l'égard de toutes les villes et municipalités locales de son territoire pour l'ensemble du domaine de la gestion des matières résiduelles;

CONSIDÉRANT QUE depuis, l'ensemble des villes et municipalités locales faisant partie du territoire de la MRC des Laurentides ont fait part de leur intention d'assumer par elles-mêmes les opérations de cueillette et de transport des matières résiduelles sur leur territoire respectif;

THAT the accounts listed on the annexe "A" below be ratified and paid.

CARRIED UNANIMOUSLY

4.2 AUTHORIZATION TO SIGN AN INTERMUNICIPAL AGREEMENT RELATING TO THE DELEGATION OF AUTHORITY IN MATTERS OF 9-1-1 CALL CENTERS

2020-054

WHEREAS article 569 of the Municipal Code of Quebec provides that any local municipality may enter into an agreement with any other municipality, regardless of the law that governs it, with respect to all or part of an area of their jurisdiction;

WHEREAS article 468 of the Cities and Towns Act provides for similar measures;

CONSIDERING THAT under its resolution 2020-026, the Town of Barkmere has delegated to the MRC des Laurentides its jurisdiction to enter into an agreement with a qualified supplier, relating to the provision of call reception and distribution services emergency 9-1-1;

WHEREAS it is necessary to sign an intermunicipal agreement with the MRC des Laurentides in order to confirm the delegation of jurisdiction and define the roles and responsibilities of each;

FOR THESE REASONS,

It is proposed by Councillor Jake Michael Chadwick, supported by Councillor Stephen Lloyd:

THAT the Mayor and the Director General and Secretary-Treasurer be authorized to sign, for and on behalf of the town of Barkmere, the intermunicipal agreement to be entered into with the MRC des Laurentides relating to the delegation of authority in matters of call center 9-1-1, and a draft of which is given to the members of the board.

CARRIED UNANIMOUSLY

4.3 AUTHORIZATION TO SIGN AN AGREEMENT RELATING TO THE OPERATIONAL MANAGEMENT OF BY-LAW 353-2020 OF THE MRC DES LAURENTIDES RELATING TO THE DISPOSAL OF RESIDUAL MATERIALS

2020-055

WHEREAS under its By-law 205-2005, the MRC des Laurentides has declared its jurisdiction over certain parts of the field of waste management;

WHEREAS under its By-law 2019-2007, the MRC des Laurentides declared its jurisdiction over all the towns and local municipalities in its territory for the entire field of residual materials management;

CONSIDERING THAT since then, all the towns and local municipalities that are part of the territory of the MRC des Laurentides have indicated their intention to assume themselves the collection and transportation of residual materials on their respective territory;

CONSIDÉRANT QUE la MRC des Laurentides a modifié sa déclaration de compétence afin de limiter sa portée et d'exclure ainsi la cueillette et le transport des matières résiduelles pour l'ensemble des villes et municipalités dont le territoire est compris dans le sien, par l'adoption du *Règlement 333-2018*, conservant toutefois sa compétence en matière de disposition des matières résiduelles;

CONSIDÉRANT QUE la MRC a adopté, lors de sa séance tenue en date du 19 mars 2020, le *Règlement 353-2020 relatif à la disposition des matières résiduelles sur le territoire de la MRC des Laurentides* et que celui-ci est entré en vigueur conformément à la Loi;

CONSIDÉRANT QU'il est important de signer des ententes intermunicipales avec les villes et municipalités du territoire afin de faire appliquer les dispositions d'ordre administratif et opérationnel du règlement précité par un employé désigné à cette fin;

POUR CES MOTIFS,

Il est proposé par Monsieur le conseiller Marc-Olivier Duchesne, appuyé par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux,

QUE le Maire et le Directeur général et secrétaire-trésorier soient autorisés à signer, pour et au nom de la Ville l'entente relative à la gestion opérationnelle du règlement 353-2020 de la MRC des Laurentides relatif à la disposition des matières résiduelles tel que soumis aux membres.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

4.4 NOMINATIONS DES MAIRES SUPPLÉANTS

2020-056

ATTENDU QUE conformément au premier alinéa de l'article 56 de la Loi sur les cités et villes (RLRQ, chapitre C-19), le conseil désigne, pour la période qu'il détermine, un conseiller à titre de maire suppléant;

Il est proposé par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux appuyé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

De désigner la conseillère Kimberley Lamoureux mairesse suppléante pour la période du 1er août 2020 au 31 octobre 2020;

De désigner le conseiller Jake Michael Chadwick pour la période du 1er novembre 2020 au 31 janvier 2021;

De désigner conseiller Marc-Olivier Duchesne maire suppléant pour la période du 1er février 2021 au 30 avril 2021;

De désigner le conseiller Marc Frédette le pour la période du 1er mai 2021 au 31 juillet 2021; et,

De désigner le conseiller Stephen Lloyd maire suppléant pour la période du 1er août 2021 au 31 octobre 2021.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

5. ENVIRONNEMENT

5.1 CONSULTANTE EN ENVIRONNEMENT - ADJUDICATION DE CONTRAT

WHEREAS the MRC des Laurentides has modified its declaration of jurisdiction in order to limit its scope and thus exclude the collection and transport of residual materials for all cities and municipalities whose territory is included in its own, by the adoption of By-law 333-2018, however retaining its jurisdiction over the disposal of residual materials;

CONSIDERING THAT the MRC adopted, during its meeting held on March 19, 2020, By-law 353-2020 relating to the disposal of residual materials on the territory of the MRC des Laurentides and that it came into force in accordance with the law;

WHEREAS it is important to sign intermunicipal agreements with the towns and municipalities of the territory in order to have the administrative and operational provisions of the aforementioned by-law applied by an employee designated for this purpose;

FOR THESE REASONS,

It is proposed by Councillor Marc-Olivier Duchesne, supported by Councillor Kimberley Lamoureux:

THAT the Mayor and the Director General/Secretary-Treasurer be authorized to sign, for and on behalf of the City, the agreement relating to the operational management of by-law 353-2020 of the MRC des Laurentides relating to the disposal of residual materials such as submitted to members.

CARRIED UNANIMOUSLY

4.4 APPOINTMENTS - ACTING MAYORS

2020-056

Whereas in accordance with the first paragraph of section 56 of the Cities and Towns Act (*CQLR, chapter C-19*), the council shall appoint a councillor as acting mayor for the period it determines

It is proposed by Councillor Kimberley Lamoureux, supported by Councillor Stephen Lloyd,

That Councillor Kimberley Lamoureux be appointed Acting Mayor for the period starting August 1st 2020 and ending October 31st 2020;

That Councillor Jake Michael Chadwick be appointed Acting Mayor for the period starting November 1st 2020 and ending January 31st 2021; and,

That Councillor Marc-Olivier Duchesne be appointed Acting Mayor for the period starting February 1st 2021 and ending April 30th 2021;

That Councillor Marc Frédette be appointed Acting Mayor for the period starting May 1st 2021 and ending July 31st 2021; and,

That Councillor Stephen Lloyd be appointed Acting Mayor for the period starting August 1st 2021 and ending October 31st 2021.

CARRIED UNANIMOUSLY

5. ENVIRONMENT

5.1 ENVIRONMENTAL CONSULTANT - CONTRACT AWARD

2020-057

ATTENDU LE besoin d'obtenir les services d'une consultante en environnement pour soutenir les efforts de la ville de Barkmere dans la protection de l'environnement :

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick, appuyé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd :

De retenir les services de Madame Kirstin Lachance à titre de consultante externe pour un maximum de 150 heures au taux horaire de 18\$ à être fournies du 10 août 2020 au 30 octobre 2020;

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6. URBANISME

6.1 RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

Le directeur général fait rapport des permis de construction ou de certificat d'autorisation émis pour le mois de juillet 2020 de même qu'il informe l'assistance des mutations intervenues sur les immeubles du territoire de la ville de Barkmere pendant cette même période.

6.2 RÈGLEMENT 257 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE 201 – ADOPTION DU PREMIER PROJET ET CONVOCATION D'UNE ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

2020-058

Il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd, appuyé par Monsieur le conseiller Marc Frédette :

QUE le premier projet de règlement no 257 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE 201 ayant pour objet de modifier les normes relatives à l'éclairage extérieur des immeubles et les normes relatives aux matériaux de parements extérieur des abris à bateau soit adopté en vue de le soumettre à une consultation publique conformément aux dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (RLRQ, chapitre A-19.1) ; et,

Qu'une assemblée publique de consultation soit tenue au Centre Communautaire de la ville de Barkmere le 29 août 2020 à 10h00, conformément aux dispositions de ladite loi.

Le vote est demandé :

Pour : 5 conseillers

Contre : Monsieur le conseiller Marc Olivier Duchesne

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ

6.3 RÈGLEMENT 258 MODIFIANT LE RÈGLEMENT 206 SUR LES PIIA – ADOPTION DU PREMIER PROJET ET CONVOCATION D'UNE ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

2020-059

Il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd, appuyé par Monsieur le conseiller Marc Frédette :

QUE le premier projet de règlement no 258 MODIFIANT LE RÈGLEMENT SUR LES PIIA 206 ayant pour objet d'assujettir les abris à bateau à l'approbation des plans en vertu d'objectifs et de critères en vue de le soumettre à une consultation publique conformément aux dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (RLRQ, chapitre A-19.1) ; et,

2020-057

WHEREAS the need to obtain the services of an environmental consultant to support the efforts of the Town of Barkmere in the protection of the environment:

It is proposed by Councillor Jake Michael Chadwick, supported by Councillor Stephen Lloyd:

To retain the services of Ms. Kirstin Lachance as an external consultant for a maximum of 150 hours at an hourly rate of \$ 18 to be provided from August 10, 2020 to October 30, 2020;

CARRIED UNANIMOUSLY

6. URBAN PLANNING

6.1 DIRECTOR GENERAL REPORT

The director general reports the building permit or certificate of authorization issued for the month of July 2020, and he informs the audience that two changes occurred on title of ownership of the buildings on the territory of the Town of Barkmere.

6.2 BYLAW 257 MODIFYING ZONING BYLAW 201 – ADOPTION OF THE FIRST DRAFT AND CONVENING OF A PUBLIC CONSULTATION MEETING

2020-058

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Marc Frédette :

THAT the first draft of By-law No. 257 amending Zoning Bylaw 201 – to modify exterior lighting standards and modify standards concerning exterior covering materials for a boathouse be adopted for submission to public consultation in accordance with the provisions of the Act respecting Land Use Planning and Development (GQLR, chapter A-19.1): and

THAT a public consultation meeting be held in the Community Center on August 29th 2020 at 10:00 a.m. in accordance with the provisions of said Act.

Results of the vote:

In favor : 5 councillors

Against : Councillor Marc Olivier Duchesne

ADOPTED BY MAJORITY

6.3 BYLAW 258 MODIFYING BYLAW 206 ON PIIA – ADOPTION OF FIRST DRAFT AND CALL FOR A PUBLIC CONSULTATION MEETING

2020-059

It is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Marc Frédette:

THAT the first draft of By-law No. 258 amending Bylaw 206 relating on PIIA to subject boathouses to approval of Architectural Implementation and Installation Plan be adopted for submission to public consultation in accordance with the provisions of the Act respecting Land Use Planning and Development (GQLR, chapter A-19.1): and,

Qu'une assemblée publique de consultation soit tenue AU Centre Communautaire de la ville de Barkmere le 29 août 2020 à 10 h, conformément aux dispositions de ladite loi.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.4 APPROBATION DPAGL200054 – RÈGLEMENT SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE (PIIA) DOSSIER BATTAT – LDE- 6206

2020-060

Considérant que les travaux de construction d'un agrandissement à un bâtiment résidentiel situé au 12, chemin Duncan Est (Propriété de Ben et Erin Battat) est soumise au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206.

Considérant que le projet a été étudié par le CCU lors sa réunion du 3 août 2020 en regard aux critères du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206;

Considérant que le CCU a unanimement émis une recommandation favorable au projet;

En conséquence, il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd, secondé par Monsieur le conseiller Jake Michael Chadwick, et résolu à l'unanimité des membres présents :

Que le Conseil de la Ville de Barkmere autorise les plans et documents soumis au soutien de la demande en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 pour la construction proposée au 12, chemin Duncan Est;

Que l'inspecteur en bâtiment émette le permis relié à la réalisation du projet en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206, tout en tenant compte des suggestions additionnelles suivantes:

- I. s'assurer d'un contrôle rigoureux de l'érosion lors des travaux, notamment par moyen d'une membrane de géotextile; et
- II. s'assurer que l'éclairage extérieur associé avec le bâtiment soit strictement en conformité avec le Règlement de zonage numéro 201.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.5 APPROBATION DPREL-200032 – RÈGLEMENT SUR LES PLANS D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE (PIIA) DOSSIER LAURIER – LDE-1761

2020-061

Considérant que les travaux de de remplacement des fenêtres et du revêtement extérieur d'un bâtiment résidentiel situé au 1761, Lac-des-Écorces (Propriété de Louis, Michel et Paul Laurier) est soumise au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206.

Considérant que le projet a été étudié par le CCU lors sa réunion du 3 août 2020 en regard aux critères du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206;

THAT a public consultation meeting be held in the Community Center on August 29th 2020 at 10a.m. in accordance with the provisions of said Act.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.4 APPROVAL DPAGL200054 – BY-LAW CONCERNING SITE PLANNING AND ARCHITECTURAL INTEGRATION (PIIA) BATTAT FILE – LED-6206

2020-060

WHEREAS that the construction work for an extension to a residential building located at 12 Duncan Road East (Property of Ben and Erin Battat) is subject to Site Planning and Architectural Integration By-law (PIIA) number 206.

WHEREAS that the project was studied by the CCU at its meeting of August 3, 2020 with regard to the criteria of the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206;

WHEREAS that the CCU unanimously issued a favorable recommendation for the project;

Consequently, it is moved by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Jake Michael Chadwick, and resolved unanimously by the members present:

That the Council of the Town of Barkmere authorize the plans and documents submitted in support of the request under the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206 for the proposed construction at 12 chemin Duncan Est;

That the building inspector issue the permit related to the realization of the project under the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206, while taking into account the following additional suggestions:

- I. ensure rigorous erosion control during work, in particular by means of a geotextile membrane; and
- II. ensure that the exterior lighting associated with the building is strictly in accordance with Zoning By-law number 201.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.5 APPROVAL DPREL-200032 BY-LAW CONCERNING SITE PLANNING AND ARCHITECTURAL INTEGRATION (PIIA) LAURIER FILE – LED-1761

2020-061

Considering that the work to replace the windows and exterior cladding of a residential building located at 1761 Lac-des-Écorces (Property of Louis, Michel and Paul Laurier) is subject to the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206.

Considering that the project was studied by the CCU at its meeting of August 3, 2020 with regard to the criteria of the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206;

Considérant que le CCU a unanimement émis une recommandation favorable au projet;

En conséquence, il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd, secondé par Monsieur le conseiller Marc Olivier Duchesne, et résolu à l'unanimité des membres présents :

Que le Conseil de la Ville de Barkmere autorise les plans et documents soumis au soutien de la demande en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206 pour la construction proposée au LDE 1761;

Que l'inspecteur en bâtiment émette le permis relié à la réalisation du projet en vertu du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) numéro 206.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

6.6 NOMINATION DES MEMBRES DU CCU

2020-062

CONSIDÉRANT les dispositions de l'article 2.3.2 du Règlement 205 créant le Comité Consultatif en Urbanisme (CCU);

CONSIDÉRANT QUE le mandat des membres du CCU est échu et qu'il est nécessaire de renouveler le mandat des membres du CCU pour la prochaine année;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par Monsieur le conseiller Stephen Lloyd appuyé par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux et il est résolu à l'unanimité par les membres présents :

QUE le mandat des personnes suivantes, nommées à titre de membres du CCU, soit renouvelé pour une période d'un (1) an à compter du 8 août 2020.

1. Luc Trépanier, maire
2. Stephen Lloyd, conseiller
3. Marc Fredette, conseiller
4. Susan de Schultess, résidente
5. Ken Mann, résident
6. Sandra Matteau, résidente
7. Marie-France Émard, résidente
8. Barbara Pope, résidente
9. Serge Thibault, résident

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

7. INFRASTRUCTURES ET SERVICES

8. LOISIRS ET CULTURES

9. AFFAIRES LÉGALES

10. M.R.C. ET AFFAIRES RÉGIONALES

10.1 DERNIER CONSEIL DES MAIRES

Monsieur le Maire fait rapport qu'il n'y a pas eu de conseil des maires de la MRC des Laurentides au cours du mois de juillet.

11. LEVÉE DE LA SÉANCE

La prochaine séance régulière du Conseil se tiendra le 12 septembre 2020, à 10h00, au Centre Communautaire de la ville, à Barkmere, Québec.

Considering that the CCU unanimously issued a favorable recommendation for the project;

Consequently, it is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Marc Olivier Duchesne, and resolved unanimously by the members present:

That the Council of the Town of Barkmere authorize the plans and documents submitted in support of the request under the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206 for the proposed construction at LDE 1761.

That the building inspector issue the permit related to the realization of the project under the By-law on site planning and architectural integration (PIIA) number 206.

CARRIED UNANIMOUSLY

6.6 NOMINATION OF CCU MEMBERS

2020-062

CONSIDERING section 2.3.2 of Bylaw 205 establishing the Consultative Committee on Urban Planning (CCU);

CONSIDERING that the mandate of members of the CCU is due for renewal;

THEREFORE, it is proposed by Councillor Stephen Lloyd, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux, and it was unanimously resolved by all present:

THAT the mandates of the persons below, nominated as members of the CCU, are renewed for a period of one (1) year starting August 8th 2020:

- 1) Luc Trépanier, Mayor
- 2) Stephen Lloyd, Councilor
- 3) Marc Fredette, Councilor
- 4) Susan de Schultess, resident
- 5) Ken Mann, resident
- 6) Sandra Matteau, resident
- 7) Marie-France Émard, resident
- 8) Barbara Pope, resident
- 9) Serge Thibault, resident

CARRIED UNANIMOUSLY

7. PUBLIC SERVICES

8. LEISURE AND CULTURE

9. LEGAL BUSINESS

10. R.C.M. AND GOVERNMENTAL AFFAIRES

10.1 LATEST MAYORS COUNCIL

The mayor reports verbally on the activities of the council of mayors of the RCM des Laurentides.

11. MEETING ADJOURNMENT

The next regular Council meeting will be held on September 12th 2020 at 10:00am at the Barkmere Community Center in Barkmere, Québec.

LEVÉE DE LA SÉANCE

2020-063

Il est proposé par Madame la conseillère Chantal Raymond, appuyée par Madame la conseillère Kimberley Lamoureux :

QUE la séance du Conseil soit levée à 10h56

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Luc Trépanier
Maire/Mayor

CLOSING OF THE SITTING

2020-063

It was proposed by Councillor Chantal Raymond, seconded by Councillor Kimberley Lamoureux:

THAT the session of the Town Council be adjourned at 10:56am.

CARRIED UNANIMOUSLY

Martin Paul Gélinas
Secrétaire-Trésorier/Secretary-treasurer

ANNEXE A / APPENDIX A
Comptes à Payer / Accounts Payable

Ville de Barkmere					
Registre des chèques pour 15411111 Banque Nationale - Mont-Tremblant					
Town of Barkmere					
Cheque Log for 15411111 National Bank - Mont-Tremblant					
No.	Bénéficiaire	Montant	Date	Explication	
No.	Payee	Amount	Date		Explanation
PPA	Paiements Globaux Canada SENC	\$76,83	2020-07-01	Location mensuelle carte débit	Monthly location debit card
EFP-1170	Hydro-Québec	\$366,34	2020-07-16	Électricité luminaires de rue	Electricity street lighting
EFP-1171	Bell Mobilité	\$48,25	2020-07-16	Cellulaire Inspecteur - août 2020	Inspector's cellular - August 2020
EFP-1177	Hydro-Québec	\$288,82	2020-07-23	Électricité 199, chemin Barkmere	Electricity 199 Barkmere Road
EFP-1178	Hydro-Québec	\$126,92	2020-07-23	Électricité 194, chemin Barkmere	Electricity 194 Barkmere Road
		\$907,16		Total - Règlement 213	Total - Bylaw 213
EFP-1184	Documents XMA inc	\$257,77	2020-08-11	Imprimante - utilisation du 2020-06-01 au 2020-06-30	Printer - usage from 2020-06-01 until 2020-06-30
EFP-1185	H2Lab	\$96,58	2020-08-11	Échantillons - forfait bactériologiques	Samples - bacteriological package
EFP-1186	Les services R.C. Miller	\$5 297,48	2020-08-11	Collecte déchets & recyclage mai 2020 (2 170,16 \$) Collecte déchets & recyclage juin 2020 (3 127,32 \$)	Waste & recycling collection May 2020 Waste & recycling collection June 2020
EFP-1187	Miller Cameron	\$125,00	2020-08-11	Trappage chemin de la Montagne	Trapping at ch. de la Montagne
EFP-1188	Sodavex	\$478,30	2020-08-11	Dossiers - cours municipale - Facture 848 (478,30 \$)	Records - Municipal Court
EFP-1189	Volts Énergies	\$3 951,63	2020-08-11	Installation de panneaux solaires Île Goulden Résolution 2020-048	Solar panel installation - Goulden island Resolution 2020-048
EFP-1192	Formules Municipales	\$246,99	2020-08-11	Reliure pour procès verbaux et feuilles	Binder for minutes and sheets
EFP-1193	Matériaux McLaughlin inc.	\$142,04	2020-08-11	Bloc ciment & chaîne galvanisée	Cement block & galvanized chain
EFP-1194	Sodavex	\$972,97	2020-08-11	Injonction - Facture 909 (134,52 \$) Injonction - Facture 959 (838,45 \$)	Records - Municipal Court
		\$11 568,76		Total - Chèques	Total - Cheques
		\$10 776,77		Salaires et avantages sociaux	Wages and benefits
		\$23 252,69		Grand Total	Grand Total

ANNEXE B / APPENDIX B

Liste des Permis Émis/ List of Permits Issued

2020/08/20 10:48:35 Année 2020		VILLE DE BARKMERE/TOWN OF BARKMERE					N° Page 1	
D/P Liste des demandes - Toutes								
Demandes du 2020/07/01 au 2020/07/31								
Demande	Ouverture	Complétées	Début	Fin	Émis le	Matricule	Propriétaire	Coût N° permis
Certif. autorisation d'abattage d'arbres								
DPABL200039	2020/07/04	2020/07/04	2020/07/04	2021/01/03	2020/07/04	2196 66 7297 0 000 0000	HARTLEY HAROLD RICHARD	ABL200035
DPABL200043	2020/07/09	2020/07/09	2020/07/09	2021/01/08	2020/07/09	2493 27 8221 0 000 0000	LAROSE STEVEN	ABL200037
DPABL200045	2020/07/10	2020/07/10	2020/07/10	2021/01/09	2020/07/10	2493 17 2961 0 000 0000	MARPOLE DEREK	ABL200038
DPABL200048	2020/07/10	2020/07/10	2020/07/10	2021/01/09	2020/07/10	2395 83 2690 0 000 0000	BARBE LAURENT	ABL200041
DPABL200050	2020/07/15	2020/07/16	2020/07/15	2021/01/14	2020/07/16	2195 43 3649 0 000 0000	MALCOLMSON BAILY BARBARA	ABL200044
DPABL200051	2020/07/15	2020/07/15	2020/07/15	2021/01/14	2020/07/15	2795 47 8376 0 000 0000	ALLEN TROTTER GENEVIEVE WENDY	ABL200043
DPABL200052	2020/07/17	2020/07/16	2020/07/17	2021/01/16	2020/07/16	2395 39 7005 0 000 0000	WALKER KENNETH T.	ABL200045
DPABL200053	2020/07/17	2020/07/17	2020/07/17	2021/01/16	2020/07/17	2595 39 8885 0 000 0000	MEHNERT MAREN	ABL200046
DPABL200056	2020/07/24	2020/07/24	2020/07/24	2021/01/23	2020/07/24	2196 66 7297 0 000 0000	HARTLEY HAROLD RICHARD	ABL200047
Total : 9 Certif. autorisation d'abattage d'arbres								
Permis d'agrandissement								
DPAGL200054	2020/07/23	2020/08/12	2020/07/23	2022/01/19	2020/08/12	2593 89 5026 0 000 0000	BATTAT BEN	150.00AGL200057
Total : 1 Permis d'agrandissement								
Certificat d'autorisation - Autre								
DPCAL200040	2020/07/04	2020/07/04	2020/07/04	//	2020/07/04	2395 26 6253 0 000 0000	GAGNON RENE	150.00CAL200036
DPCAL200042	2020/07/04	2020/07/10	2020/07/04	//	2020/07/10	2395 83 2690 0 000 0000	BARBE LAURENT	150.00CAL200040
DPCAL200044	2020/07/09	//	2020/07/09	//	//	2695 86 9302 0 000 0000	FORTIN MARIE-CLAUDE	50.00
Total : 3 Certificat d'autorisation - Autre								
Permis de lotissement								
DPLOL200047	2020/07/10	//	2020/07/10	//	//	2095 72 7426 0 000 0000	EMARD MARIE-FRANCE	275.00
DPLOL200049	2020/07/10	//	2020/07/10	//	//	2096 90 2239 0 000 0000	MILLER DEBORAH	275.00
Total : 2 Permis de lotissement								
Permis de rénovation								
DPREL200041	2020/07/04	2020/07/10	2020/07/04	2021/12/31	2020/07/10	2297 52 9082 0 000 0000	BERGERON CHRISTIAN	50.00REL200039
DPREL200046	2020/07/10	2020/07/11	2020/07/10	2022/01/06	2020/07/11	2295 13 1447 0 000 0000	LEFEBVRE MARC	50.00REL200042
Total : 2 Permis de rénovation								
Certif. d'autorisation travaux riveains								
DPTRL200055	2020/07/24	2020/07/24	2020/07/24	2021/04/20	2020/08/06	2296 15 1024 0 000 0000	DUCHESNE MARC-OLIVIER	50.00TRL200050
DPTRL200057	2020/07/24	2020/07/24	2020/07/24	2021/04/20	2020/07/24	2694 69 5688 0 000 0000	GROU PETER	50.00TRL200048
DPTRL200058	2020/07/25	2020/07/25	2020/07/25	2021/04/21	2020/07/31	2493 08 0005 0 000 0000	BALFOUR KINGAN LORNA	50.00TRL200049
Total : 3 Certif. d'autorisation travaux riveains								